

DONATION FORM

捐款表格



THE HONG KONG JOCKEY CLUB
Centre for Suicide Research
and Prevention
THE UNIVERSITY OF HONG KONG
香港大學香港賽馬會防止自殺研究中心



In support of the work of the Hong Kong Jockey Club Centre for Suicide Research and Prevention of The University of Hong Kong, I / We* would like to make a donation

為支持香港大學香港賽馬會防止自殺研究中心的工作，我/我們*願意

in the amount of (HK\$)

1

捐資金額 (港幣\$)

(if in other currency, please specify 其他貨幣，請註明)

Donation Method 捐款方式

Please tick as appropriate 請在適用方格填上剔號

Direct Deposit 銀行存款

to either of the following bank accounts of “The University of Hong Kong”

到下列「香港大學」其中一個銀行賬戶

HSBC
滙豐銀行 002-222834-001

Bank of East Asia
東亞銀行 015-176-25-00683-0

Please send the bank deposit receipt together with this donation form to our office

請將銀行存款證明連同捐款表格郵寄或親臨遞交至本中心

Cheque 支票

Please make a crossed cheque payable to “The University of Hong Kong”

支票抬頭請註明收款人為「香港大學」

Cheque no.

支票號碼

Issuing bank

銀行名稱

Please send to our office by mail or in person

請郵寄或親臨本中心遞交

Online Donation 網上捐款

Please visit 請瀏覽 www.giving.hku.hk/donatenow

Please designate your donation to our Centre by inputting “The HKJC Centre for Suicide Research and Prevention” in the box “Other” under section “Other Departments/ Units”

請於「其他部門 / 單位」— 「其他單位」內輸入「香港賽馬會防止自殺研究中心」，指定捐款予本中心

Submit Completed Donation Form 交回填妥表格

To: The HKJC Centre for Suicide Research and Prevention, HKU
2/F, The Hong Kong Jockey Club Building for Interdisciplinary Research,
5 Sassoon Road, Pokfulam, Hong Kong

致: 香港大學防止自殺研究中心

香港薄扶林沙宣道 5 號香港賽馬會跨學科研究大樓二樓

Tel 電話: (852) 2831 5232

E-mail 電郵: csrp@hku.hk

Fax 傳真: (852) 2549 7161

¹ Receipts will be issued for donations of HK\$100 or above for tax deduction purposes. Donations received by The University of Hong Kong are exempt from tax under section 88 of the Inland Revenue Ordinance.

捐款金額達港幣一百元或以上，將獲發正式收據。根據《稅務條例》第八十八條，資助香港大學的捐款可申請扣稅。



Personal Information 個人資料

Please tick as appropriate and fill in this form in **BLOCK LETTERS** for data processing.

請在適用方格填上剔號。如以英文填寫表格，請使用正楷。

I am an individual donor a corporate donor / charity donation
我是 個人捐款者 企業 / 慈善團體捐款

Title Mr Ms Mrs Others
稱謂 先生 女士 太太 其他: _____

Name in Chinese: _____

中文姓名: _____

Name in English: _____

英文姓名: _____

Surname 姓氏

Given Name 名字

Organisation 機構: _____

Post 職位: _____

Contact Address: _____

聯絡地址: _____

Contact E-mail: _____

聯絡電郵: _____

An electronic donation receipt will be sent to this email.

電子捐款收據會發送到這個電郵地址。

Contact No.: _____

電話號碼: _____

I / We* prefer a printed donation receipt 我 / 我們*希望收取捐款收據印本

For HKU Alumni, please provide the following information:

倘為港大校友，請提供以下資料:

Faculty/Degree: _____

所屬學院/學位: _____

Year: _____

年份: _____

Personal data provided in this form will be used for administrative and statistical purposes. Under the provisions of the Personal Data (Privacy) Ordinance, you have rights to request access to, and to request the correction of, your personal data. If you do not wish to receive any information from the HKJC Centre for Suicide Research and Prevention HKU, please let us know at csrp@hku.hk.

此表格上提供的個人資料將會用作行政及統計之用途。根據《個人資料(私隱)條例》，閣下有權查閱及更改有關個人資料。如您不希望再收到香港大學防止自殺研究中心任何資訊，電郵至 csrp@hku.hk 通知我們。

Signature 簽名: _____

Date 日期: _____